

Eva Mendieta
Department of Modern Languages
Associate Professor
At IU Northwest since 1993

SCHOLARLY PUBLICATIONS AND CREATIVE ACHIEVEMENTS

BOOKS:

editor, Homenaje a Alicia de Colombí-Monguió, ed. Newark, Delaware: Juan de la Cuesta, 2015.

En busca de Catalina de Erauso: Conflictos de identidad en la vida de la Monja Alférez. Castellón: Editorial Jaume I, 2010.

In Search of the Lieutenant Nun. National and Sexual Identity in the Life of Catalina de Erauso. Reno: Nevada University Press, 2009.

El préstamo en el español de los Estados Unidos. New York: Peter Lang, 1999.

Lingüística general : estudio introductorio / R. H. Robins ; versión española de Eva Mendieta-Lombardo. 4a ed., muy aum. Gredos: Madrid, 1995

BOOKS CHAPTERS:

(with Esther Hernández) "Apuntes lingüísticos a La descripción de Esmeraldas de Miguel Cabello de Balboa" forthcoming in the book *Celebrating the life and work of Alicia Colombi de Monguió.* Baltimore: Juan de la Cosa, 2013.

Spanish Language Maintenance and Linguistic Attitudes in the Latino Community of Northwest Indiana. In Marta Navarro Coy (ed.), *Practical Approaches to Foreign Language Teaching and Learning,* Bern: Peter Lang, 15-32, 2009.

Prólogo. In Marisa García-Verdugo (ed.), *Luisa de Carvajal de Carvajal en sus contextos.* Madrid: Pliegos, 17-25, 2008.

ARTICLES (in refereed journals):

"El refranero y el lenguaje de la mujer en la Edad Moderna española." *Paremia* 25 (2016), 123-33.

"Del silencio al alboroto: el control del lenguaje de la mujer en la Edad Moderna", *Memoria y Civilización.* 18, (2015), 127-162.

Celebrating Mexican Culture and Lending a Helping Hand: Indiana Harbor's Sociedad Mutualista Benito Juárez, 1924-1957. Bloomington: *Indiana Magazine of History*, December 2012.

“Caracterización léxica del español hablado en el noroeste de Indiana.” *Southwest Journal of Linguistics* 20:2 (2000): 63-72.

“Reacciones hacia diferentes variedades del español: el caso de Indiana” (Reactions towards different Spanish varieties: the case of Indiana). *Hispanic Journal* 19:1(1998), 75-89.

“Actitudes y creencias en la comunidad hispana del noroeste de Indiana” (Linguistic attitudes and beliefs in the Hispanic community of Northwest Indiana). *Hispanic Linguistics* 9:2, (1997), 257–300.

and Isabel Molina. “Anteposición de objeto en el habla culta de México y Madrid.” *Revista española de lingüística* 27:2, (1997), 447–77.

“Lengua y etnicidad en la comunidad hispana del noroeste de Indiana.” *Journal of Hispanic Philology* XX:1-3 (1996), 92-115.

Revised: 04/12/17